



DÉCOVI SA OUVRÉ SES PORTES AUX JEUNES

Il y avait du monde ce samedi matin 3 février 2024 chez Décovi à Vicques ! Cette société de décolletage, qui a fêté ses 75 ans l'année dernière, a ouvert ses portes aux élèves de 9H, 10H et 11H ainsi qu'à leurs parents pour leur permettre de découvrir les métiers du décolletage.

L'événement, organisé en partie par l'AFDT et en collaboration avec #bepog et Décovi SA, était organisé pour la troisième fois dans des entreprises de la région. Il a rencontré un très joli succès avec une trentaine d'élèvers inscrits.

Pour débuter la visite, Cédric Chèvre, directeur, a effectué une brève présentation de cette société familiale, active dans les domaines tels que le décolletage, le tournage CNC, le fraisage, le gravage laser et la décoration depuis 1947.

Au fil des ans, l'entreprise jurassienne est devenue un fournisseur industriel à part entière avec plus de 130 machines, 135 employés et un site de production de près de 6800 mètres carrés.

LA FORMATION TIENT PARTICULIÈREMENT À CŒUR À CÉDRIC CHÈVRE

L'entreprise forme chaque année des apprentis mécaniciens de production et polymécaniciens avec orientation décolletage.

Why you should visit Planet SIAMS in spring 2024

Moutier, April 16 – 19, 2024 at the Forum de l'Arc



There are 8.6 important reasons

(and many more)

- 1 Real-life meetings and top-quality contacts
- 2 The microtechnology trade fair
- 2.5 The entire production chain of microtechnology is represented
- 3 Visit possible in a single day
- 4 This is where you find solutions and do business
- 5 A positive and congenial atmosphere
- 6 A challenging programme
- 7 The best tool for market monitoring and information
- 8 Download your free ticket (from February)
- 8.5 Moutier has never been so close to the rest of Switzerland
- 8.6 The 2022 SIAMS was truly exceptional



Ticking differently since 1989

IN THE VERY HEART OF THE ARC JURASSIEN OF MICROTECHNOLOGY

SIAMS : The trade fair of the entire microtechnology production chain

L'une des missions de l'AFDT est de faire connaître et de valoriser les métiers du décolletage auprès des jeunes. Aujourd'hui, la branche du décolletage souffre malheureusement d'une grande pénurie de main d'œuvre ; nombreux sont les décolleteurs qui arriveront à la retraite ces prochaines années et les besoins dans le domaine ne sont largement pas couverts avec une petite trentaine d'apprentis qui terminent chaque année dans l'Arc jurassien.

Pari ainsi réussi chez Décovi ? Assurément !



DÉCOVI SA ÖFFNET SEINE TÜREN FÜR JUGENDLICHE

Am Samstagmorgen, den 3. Februar 2024, war bei Décovi SA in Vicques einiges los! Das Drehteilunternehmen, das letztes Jahr sein 75-jähriges Bestehen feierte, öffnete seine Türen für Schülerinnen und Schüler der Klassen 9H, 10H und 11H sowie deren Eltern, um ihnen einen Einblick in die Berufe des Drehteilgewerbes zu geben.

Die Veranstaltung, die zum Teil von der AFDT und in Zusammenarbeit mit #bepog und Décovi SA organisiert wurde, fand zum dritten Mal in Unternehmen der Region statt. Sie war mit rund 30 angemeldeten Schülern ein sehr schöner Erfolg.

Zu Beginn des Besuchs stellte der Geschäftsführer Cédric Chèvre das Familienunternehmen kurz vor, das seit 1947 in den Bereichen Automatendrehen, CNC-Drehen, Fräsen, Lasergravur und Dekoration tätig ist.

Im Laufe der Jahre hat sich das jurassische Unternehmen zu einem vollwertigen Industriezulieferer mit über 130 Maschinen, 135 Mitarbeitern und einer Produktionsstätte von fast 6800 Quadratmetern entwickelt.

DIE AUSBILDUNG LIEGT CÉDRIC CHÈVRE BESONDERS AM HERZEN

Jährlich bildet das Unternehmen Lehrlinge zum Produktionsmechaniker und Polymechaniker mit der Ausrichtung Automatendrehen aus. Im Laufe des Vormittags wurde ein Video ausgestrahlt, in dem zwei Mitarbeiter von Décovi SA zu sehen waren; Angélique, die vor 17 Jahren ihre Ausbildung zur Polymechanikerin bei Décovi SA abgeschlossen hat, sowie Evan, der Polymechanikerlehrling, den sie derzeit betreut. Die beiden Referenten erklärten, was ihnen an diesem Beruf gefällt und was ihre Wahl motiviert hat. Gibt es

einen besseren Weg, diese jungen Leute für eine Ausbildung zum Automatendreher zu begeistern?

Anschließend erläuterte Joëlle Schneiter, Leiterin von AFDT, was das Drehen von Stangen ist und stellte die vier Berufe vor, die man in diesem Bereich erlernen kann, sowie die Möglichkeiten einer Weiterbildung.

Parallel zu diesen Vorträgen ermöglichte ein Gruppenrundgang durch das Unternehmen den siebzig Teilnehmern, verschiedene Positionen in modernen Werkstätten kennenzulernen. Jeder Schüler konnte sogar mit einem Stift, in den sein Vorname eingeschrieben war, gehen.

Zum Abschluss der Veranstaltung hatten die Teilnehmer bei einem von der AFDT angebotenen geselligen Apéro die Möglichkeit zur Diskussion und zum Stellen von Fragen. Um sich über die Berufe zu informieren, standen Flyer sowie eine Liste von Ausbildungsbetrieben im Bereich Automatendrehen zur Verfügung.

Eine der Aufgaben des AFDT besteht darin, junge Menschen für Drehberufe zu sensibilisieren und zu fördern. Heute leidet die Automatendrehbranche leider unter einem großen Arbeitskräfte- mangel; Viele Dreher werden in den kommenden Jahren in den Ruhestand gehen und der Bedarf in der Branche ist größtenteils nicht gedeckt, da jedes Jahr rund dreißig Lehrlinge im Jurabogen ihre Ausbildung abschließen.

Eine erfolgreiche Wette bei Décovi? Sicherlich !

DÉCOVI SA OPENS ITS DOORS TO YOUNG PEOPLE

There were lots of people this Saturday morning February 3, 2024 at Décovi SA in Vicques! This bar turning company, which celebrated its 75th anniversary last year, opened its doors to students in 9H, 10H and 11H as well as their parents to allow them to discover the bar turning professions.

The event, organized in part by AFDT and in collaboration with #bepog and Décovi SA, was organized for the third time in companies in the region. It was a great success with around thirty schoolchildren registered.

To begin the visit, Cédric Chèvre, director, gave a brief presentation of this family company, active in fields such as bar turning, CNC turning, milling, laser engraving and decoration since 1947.

Over the years, the Jura company has become a full-fledged industrial supplier with more than 130 machines, 135 employees and a production site of nearly 6,800 square meters.

TRAINING IS PARTICULARLY CLOSE TO CÉDRIC CHÈVRE'S HEART

Each year, the company trains apprentice production mechanics and polymechanics with a bar turning orientation. During the morning, a video was broadcast, featuring two Décovi SA employees; Angélique, who completed her apprenticeship as a



polymer at Décovi SA 17 years ago as well as Evan, the apprentice polymer she currently looks after. The two speakers explained what they like about this profession and what motivated their choice. What better way to make these young people want to undertake training in bar turning!

Joëlle Schneiter, director of AFDT, then explained what bar turning consists of and presented the four trades that it is possible to learn in this field with the possibilities of continuing training.

In parallel with these presentations, a group tour of the company allowed the seventy participants to discover different positions in modern workshops. Each student was even able to leave with a pen engraved with their first name.

To close the event, participants had the opportunity to discuss and ask questions during a friendly aperitif offered by the AFDT. Flyers as well as a list of training companies in the bar turning field were at their disposal to find out more about the professions.

One of the missions of the AFDT is to raise awareness and promote bar turning professions among young people. Today, the bar turning industry unfortunately suffers from a major labor shortage; Many bar turners will retire in the coming years and the needs in the field are largely not covered with around thirty apprentices finishing each year in the Jura Arc.

A successful bet at Décovi? Certainly !

Photos: Roland Keller

DECÖVI SA
ZI la Romaine 2
CH-2824 Vicques
T. +41 (0)32 436 10 60
www.decovi.ch

MIKRON TOOL

crazy about drilling titanium

FOR EACH TITANIUM ITS DRILL

CRAZYDRILL™
by Mikron Tool
Cool Titanium

THAT'S NEW!

- Two specific geometries: PTC for pure titanium and ATC for titanium alloys
- Diameter from 1.0 to 6.35 mm
- Specially designed cooling concept

YOUR BENEFIT!

- Maximum drilling speed
- Excellent drilling quality
- Process reliability
- Up to 3 times longer tool life

COME TO VISIT US AT

GLOBAL INDUSTRIE

AT OUR PARTNER'S BOOTH

DOGA

BOOTH 6555

MIKRON SWITZERLAND AG
Division Tool
6982 Agno | Switzerland
mto@mikron.com
www.mikrontool.com

